

**Kúpna zmluva  
na kúpu osobného automobilu vyššej strednej triedy podľa ust. § 409 a nasl.  
Obchodného zákonníka**

(v súlade so zadaním č.1 – Nový osobný automobil, počet ks. 2 - VVO 194/2006, 08997-MST)

Článok I

**ZMLUVNÉ STRANY**

*1.1. Kupujúci*

Obchodné meno: Ministerstvo školstva SR  
Sídlo: Stromová ulica č. 1, 813 30 Bratislava  
Štatutárny orgán : Prof. Ing. Ján Mikolaj, CSc. – podpredseda vlády  
a minister školstva SR

IČO: 164 381  
DIČ: 2020798725  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Č. účtu: 7000065236/8180

(ďalej len „kupujúci“)

*1.2. Predávajúci*

Obchodné meno: Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s.r.o  
Sídlo: Dolnozemska 7, 851 04 Bratislava  
Štatutárny orgán: JUDr. Dušan Valihora, Mag. Christian Reiter  
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.  
Č. účtu: 2682000049/1100  
IČO: 31 319 459  
IČ DPH: SK2020314472  
Reg. Č. z Obchodného registra: Okresný súd Bratislava I., Oddiel: Sro, Vložka  
č.24114/B  
Tel: +421-(0)2-49 262 200  
Fax: +421-(0)2-62 317 287

(ďalej len „predávajúci“)

Podkladom pre uzavretie tejto kúpnej zmluvy (ďalej len „zmluva“) je víťazná ponuka dodávateľa predložená na základe výzvy v podlimitnej zákazke verejného obstarávania podľa § 91 a nasl. Zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

**Článok II.  
PREDMET ZMLUVY**

Predmetom tejto zmluvy je:

- 2.1. Dodanie osobného automobilu vyššej strednej triedy v počte 2 kusy vyšpecifikované v prílohe č. 1 tejto zmluvy, ktorá je jej neoddeliteľnou súčasťou.
- 2.3. Predávajúci sa zaväzuje dodať pre kupujúceho predmet zmluvy za podmienok dohodnutých v zmluve, riadne a včas v zodpovedajúcej kvalite.
- 2.4. Prípadné požiadavky na zmeny v priebehu realizácie zmluvy zo strany kupujúceho budú riešené s predávajúcim.
- 2.5. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
- 2.6. Kupujúci je povinný za prevzatý predmet zmluvy uhradiť cenu dohodnutú v Článku IV. tejto zmluvy.

**Článok III  
TERMÍN DODANIA PREDMETU ZMLUVY**

- 3.1. Predávajúci sa zaväzuje tovar špecifikovaný v Čl. II. tejto zmluvy dodať takto:
  - 3.1.1. Termín dodania predmetu zmluvy: do 30 dní od podpísania zmluvy, najneskôr do 29. 12. 2006.
- 3.2. Zmluvné strany sa dohodli, že predávajúci nie je v omeškaní s dodaním predmetu zmluvy po dobu, po ktorú nemohol splniť svoju povinnosť dodať predmet plnenia podľa tejto zmluvy následkom okolností vzniknutých na strane kupujúceho. V takomto prípade sa lehota dodania predlžuje o dobu prerušenia dodávky zo strany kupujúceho. Takého skutočnosti musia byť zaznamenané písomne a potvrdené zástupcami oboch zmluvných strán.
- 3.3. Predávajúci je povinný bez meškania písomne informovať kupujúceho o vzniku akejkolvek udalosti, ktorá má vplyv na realizáciu zmluvy.

**Článok IV.  
CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY**

- 4.1. Cena predmetu zmluvy v celom rozsahu podľa Článku II. tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov ako cena maximálna s možnosťou jej úpravy v prípade:
  - 4.1.1. legislatívnych zmien, napr. zmeny DPH
  - 4.1.2. na základe požiadaviek kupujúceho

4.2. Cena je stanovená v súlade s bodom 4.1. v Sk takto:

Cena bez DPH                    3 933 545,60 Sk za 2 ks vozidiel

k dohodnutej cene za predmet zmluvy bude účtovaná DPH vo výške zodpovedajúcej platným predpisom v dobe vzniku daňovej povinnosti

t. j. 19.% zo základu        3 933 545,60 Sk za 2 ks vozidiel

čo predstavuje čiastku        747 373,60 Sk za 2 ks vozidiel

celková cena predmetu zmluvy s DPH 4 680 919,20 Sk za 2 ks vozidiel  
(slovom: štyri milióny šesťstoosemdesiatisíc deväťstodevätnásť slovenských korún  
a dvadsať halierov)

4.3. Cena podľa bodu 4.1. je viazaná na dodávaný tovar, čo je do kvality podrobne špecifikované ponukovým rozpočtom predávajúceho, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto zmluvy.

4.4. Faktúry vystavené predávajúcim musia obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu. V prípade, že daňový doklad nebude obsahovať tieto náležitosti, kupujúci má právo vrátiť ho na doplnenie a prepracovanie. V takomto prípade začne plynúť lehota splatnosti daňového dokladu doručením prepracovaného daňového dokladu kupujúcemu.

4.5. Kupujúci uhradí predávajúcemu celkovú sumu vo výške 4 680 919,20 Sk na základe faktúry vystavenej predávajúcim.

4.6. Lehota splatnosti faktúr je 21 kalendárnych dní od ich doručenia kupujúcemu.

#### Článok V.

#### ZODPOVEDNOSŤ ZA CHYBY A ZÁRUKY

5.1. Predávajúci zodpovedá za to, že predmet zmluvy má v dobe prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti, že zodpovedá technickým normám a predpisom SR, a že nemá chyby, ktoré by rušili, alebo znižovali hodnotu alebo schopnosť jeho používania k zvyčajným alebo zmluvne predpokladaným účelom.

5.2. Predávajúci zodpovedá za chyby, ktoré predmet má v čase jeho odovzdania kupujúcemu. Za chyby, ktoré sa prejavili po odovzdaní predmetu zmluvy, zodpovedá predávajúci iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností.

5.3. Záručná doba na predmet zmluvy je minimálne 24 mesiacov (Príloha č.2). Záručná doba začína plynúť odo dňa odovzdania a protokolárneho prevzatia predmetu zmluvy kupujúcim. Presný termín ukončenia záručnej doby zmluvné strany zapíšu do protokolu z odovzdania a prevzatia predmetu zmluvy.

5.4. Záruka sa vzťahuje na predmet zmluvy za predpokladu riadnej starostlivosti a údržby kupujúcim. Záruka sa nevzťahuje na prípady násilného poškodenia predmetu zmluvy, resp. poškodenia živelnou pohromou.

#### Článok VI. ZMLUVNÉ POKUTY A SANKCIE

6.1. Ak predávajúci nedodrží dohodnutý termín dodania predmetu zmluvy, je povinný zaplatiť kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu zmluvy za každý deň omeškania.

6.2. Ak je kupujúci v omeškaní s plnením svojich peňažných záväzkov, je povinný zaplatiť predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z fakturovanej sumy za každý deň omeškania.

6.3. Započítanie vzájomných pohľadávok podľa § 364 Obchodného zákonníka na základe dohody v tejto zmluve sa uskutoční nasledovne:

- sankcie za porušenie povinností zmluvných strán vyplývajúce z jednotlivých ustanovení zmluvy, budú predmetom samostatných faktúr, daňového penalizačného dokladu, ktoré budú započítané pri úhrade faktúry.

6.4. Zaplatenie pokuty nevyklučuje povinnosť predávajúceho uhradiť škodu kupujúcemu, ktorá vznikla porušením jeho povinností v zmysle tejto zmluvy.

#### Článok VII. ODSTÚPENIE OD ZMLUVY

7.1. Od zmluvy možno odstúpiť v prípadoch, ktoré stanovuje zmluva a § 344 a nasl. Obchodného zákonníka.

7.2. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.

7.3. Kupujúci môže odstúpiť od zmluvy v prípadoch:

7.3.1. ak predávajúci mešká so splnením zmluvného termínu a ak márne uplynie dodatočne stanovená lehota na plnenie,

7.3.2. ak ide o chybné plnenie predávajúceho, na ktoré bol predávajúci písomne upozornený a ktoré v primeranej lehote neodstránil,

7.3.3. nárokovania si zvýšenia ceny predmetu zmluvy v prípade chybného zostaveného rozpočtu zo strany predávajúceho, a tým aj ceny predmetu zmluvy.

7.4. Predávajúci môže odstúpiť od zmluvy v prípade ak kupujúci neplní svoje zmluvné povinnosti a tým predávajúcemu znemožní plnenie zmluvy. Musí však vyzvať kupujúceho a určiť mu dodatočne primeranú lehotu na splnenie záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy a písomne vyhlásiť, že v prípade nesplnenia záväzkov aj po stanovenom termíne od zmluvy odstúpi.

### Článok VIII. SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

8.1. Práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúcich z tejto zmluvy sa riadia ustanoveniami tejto zmluvy. Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a podporne ustanoveniami Občianskeho zákonníka v znení ich zmien a doplnkov.

8.2. Zmluvu môžu zmluvné strany meniť len písomnými obojstranne odsúhlasenými a podpísanými dodatkami.

8.3. Táto zmluva sa vyhotovuje v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží dve vyhotovenia.

8.4. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

8.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto zmluvy prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú omylov, že nebola táto podpísaná v tiesni, alebo za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

8.6. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:

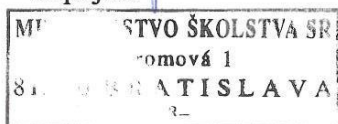
8.6.1. Príloha č. 1 Špecifikácia predmetu zmluvy

8.6.2. Príloha č. 2 Ponukový rozpočet predmetu zmluvy

V Bratislave, dňa ..... 27. 11. 2006

V Bratislave, dňa ..... 27. 11. 2006

.....  
kupujúci



.....  
predávajúci

Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r.o.  
Dolnozemska 7, 851 04 Bratislava  
odštepny závod Dolnozemska  
IČO: 31319459 IČ DPH: SK2020314472  
= 2 =

Príloha č. 1  
Špecifikácia predmetu zmluvy

**Zadanie č. 1**

**Nový osobný automobil - počet kusov 2**

**Karoséria** sedan

**Farba vozidla** : čierna metalíza alebo perlet'

**Farba pot'ahov** : textil čierny/čierna

**TECHNICKÉ PARAMETRE**

**Pohonná jednotka**

<b>Motor:</b>	benzínový, 6 valcový
<b>Výkon :</b>	min 185 kW
<b>Krútiaci moment :</b>	min 330 Nm
<b>Celková hmotnosť:</b>	max 2 300 kg
<b>Objem batožinového priestoru :</b>	min. 530 l.
<b>Objem palivovej nádrže min. :</b>	min. 80 l.
<b>Pohon všetkých kolies :</b>	PERMANENTNÝ, S ROVNOMERNÝM ROZDELENÍM
<b>PRENOSU SILY MEDZI NÁPRAVAMI</b>	50:50
<b>Automatická prevodovka:</b>	min 6-stupňová, s možnosťou sekvenčného radenia
<b>Objem motora :</b>	3000 – 3200 cm <sup>3</sup>
<b>Sedadlá :</b>	5 miest na sedenie

**Vybavenie vozidla - vnútorné**

Multifunkčný kožený volant, bezpečnostný stĺpik riadenia, elektrická slnečná roleta vzadu, na bokoch mechanická, bočné a hlavové airbagy vpredu, vzadu, drevené obloženie „orech“, Autorádio, CD menič, reproduktory – aktívne  
Alarm, akustický a optický. parkový systém vpredu a vzadu, automatická dvojzónová klimatizácia, prídavné kúrenie s diaľkovým ovládaním, zadné sklo vyhrievané.

**Sedadlá**

5 miest na sedenie, predné sedadlá vyhrievané, predné sedadlá elektricky nastaviteľné s bedrovou opierkou pre vodiča, stredová opierka rúk vpredu, 2 integrované držiaky na poháre, odkladacia priehradka, zadné sedadlá s 3 opierkami hlavy, naľavo a napravo s možnosťou nastavenia výšky.  
Sklopné a delené zadné sedadlá.

**Vybavenie vozidla – vonkajšie**

Tempomat, vonkajšie spätné zrkadlá elektricky sklápaceľné a zacloniteľné, s pamäťou + vnútorné spätné zrkadlo automaticky zatemňované, determálne sklá so zvýšenou izoláciou hluku .

Pneumatický systém odpruženia kolies oboch náprav

Alu disky 7,5 Jx17 16-luč.225/50 R 17

centrálne zamykanie, dažďový senzor, čistiace zariadenie predného skla. Xenónové svetlá stretávacie a diaľkové s ostrekovačmi svetlomero.

**Príloha č. 1**  
**Špecifikácia predmetu zmluvy**

Navigačný systém DVD s mapami západnej Európy, Čiech ,TV tuner pre analog. Aj digitálny príjem signálu.

**Komunikácia**

Palubný počítač s ukazovateľom pre nasledujúce údaje : čas, vonkajšia teplota, priemerná spotreba paliva, dojazd vozidla, priemerná rýchlosť, hodiny .

**Servis**

Bezplatné servisné prehliadky vozidla min.3 roky alebo 100 000km.

**Záruka :** min. 2 roky na mechanické diely  
min. 3 rokov na lak  
min.12 rokov proti prehrdzaveniu  
Doživotná garancia mobility  
Mobil Servis v rámci servisnej siete Audi

-2095/2006

Príloha č. 2 - Ponukový rozpočet predmetu zmluvy

**Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r. o.**

Dolnozemska 7, 851 04 Bratislava

spoločnosť zapísaná Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,

oddiel: Sro, vložka číslo: 2414/B

IČO: 31 319 459 , IČ DPH: SK 202 031 4472

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s. , č. ú.: 2682000049/1100



<b>AUDI A6 3,2L FSI quattro 255PS 6-T 4F20NL</b>	
Názov	Hodnota / druh
Motor	benzínový, 6-valcový do V, s priamym vstrekaním
Objem motora (ccm)	3 123ccm
Výkon (kW / PS)	188kW/ 255PS
Krútiaci moment (Nm)	330Nm pri 3 250 min-1
Karoséria	sedan-limuzína
Celková hmotnosť v (kg)	2 260
Objem batožinového priestoru v (Lit.)	546
Objem palivovej nádrže v (Lit.)	80
Pohon	quattro - premanentný pohon oboch náprav 4x4
Prevodovka	automatická, 6-stupňová, s možnosťou sekv. radenia
Sedadlá (počet miest na sedenie)	5 miest na sedenie
Farba: Phantomschwarz perleffekt	Phantomschwarz perleffekt

### Kalkulácia - spôsob určenia ceny

Druh	Cena bez	19% DPH	Cena s DPH
Základná cena vozidla 1ks	1 630 336,0	309 763,8	1 940 099,8
Príplatková výbava 1ks	535 713,3	101 785,5	637 498,8
Celková cena bez zľavy 1ks	2 166 049,3	411 549,4	2 577 598,7
Celková cena bez zľavy 2ks	4 332 098,6	823 098,7	5 155 197,3
Zľava 1ks	199 276,5	37 862,5	237 139,0
Celková cena po zľave 1ks	1 966 772,8	373 686,8	2 340 459,6
<b>Celková cena po zľave 2ks</b>	<b>3 933 545,6</b>	<b>747 373,6</b>	<b>4 680 919,2</b>

Štandardná záruka od výrobcu je 2 roky na mechanické diely.

3RGS - bezplatné servisné prehliadky počas troch rokov / garančné prehliadky/

Záruka na lak 3 roky

Záruka proti prehrdzaveniu 12 rokov

Doživotná garancia mobility

Mobil Servis v rámci servisnej siete Audi

V Bratislava, dňa .....

Mag. Christian Reiter

JUDr. Dušan Valihora

konateľ Porsche Inter Auto Slovakia, spol. s r. o. konateľ

Dolnozemska 7, 851 04 Bratislava

odštepny závod Dolnozemska

IČO: 31319459 IČ DPH: SK2020314472